

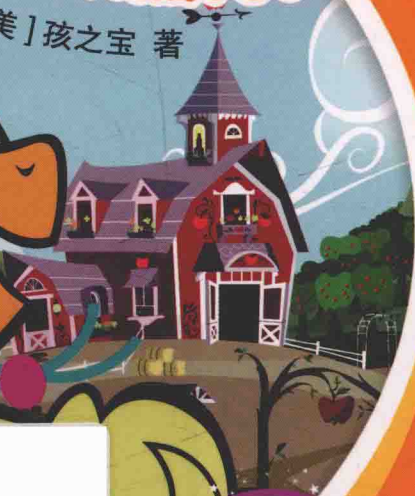
全新注音故事



做最好的自己

苹果嘉儿真诚派

[美]孩之宝 著



伍美珍
儿童文学工作室
改编



内赠精美
贴纸手账

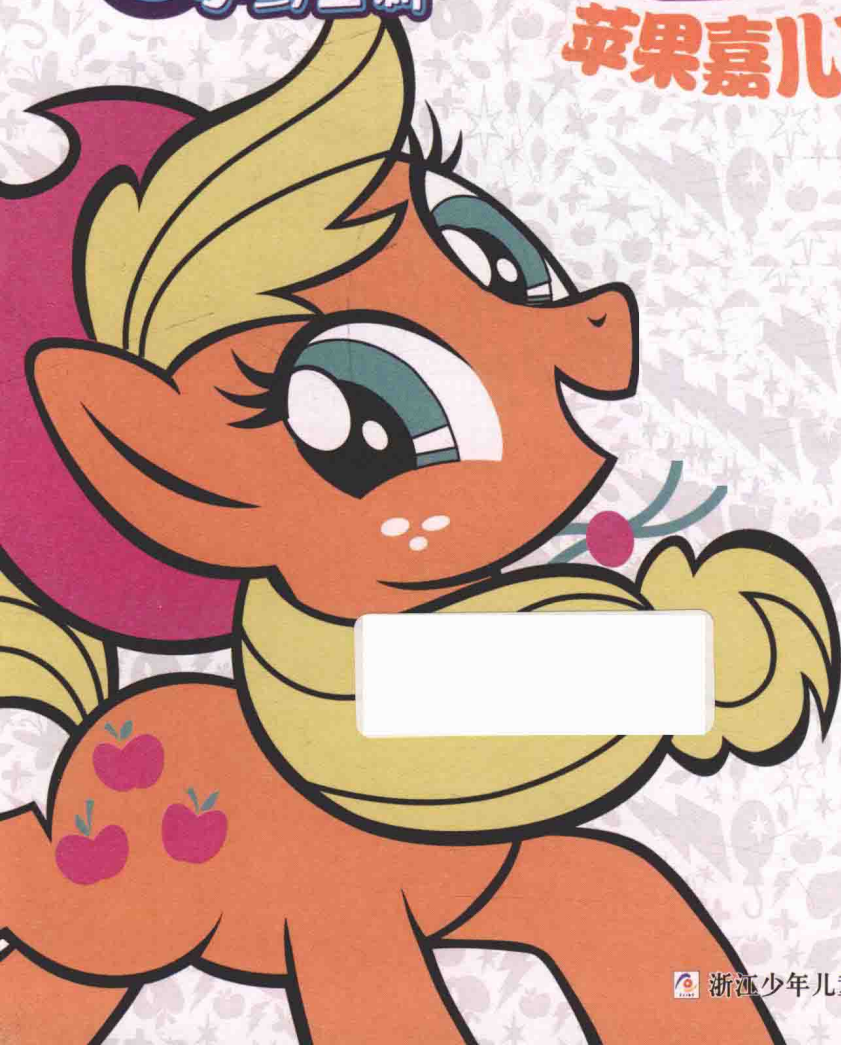
浙江少年儿童出版社

[美] 孩之宝 著
伍美珍儿童文学工作室 改编



做最好的自己

苹果嘉儿真诚派



图字 11-2016-320 号

图书在版编目(CIP)数据

苹果嘉儿真诚派/美国孩之宝著;伍美珍儿童文学工作室改编. —杭州:浙江少年儿童出版社, 2017. 7

(小马宝莉之做最好的自己)

ISBN 978-7-5597-0108-4

I. ①苹… II. ①美…②伍… III. ①儿童故事-图画故事-美国-现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2017)第 114803 号

Licensed by:



HASBRO and its logo, MY LITTLE PONY and all related characters are trademarks of Hasbro and are used with permission. © 2017 Hasbro. All Rights Reserved.

小马宝莉之做最好的自己

苹果嘉儿真诚派

PINGGUOJIAER ZHENCHENGPAI

[美]孩之宝/著

伍美珍儿童文学工作室/改编

责任编辑 刘蕊

文字编辑 岑哲

美术编辑 吴珩 柳红夏

特约编辑 叶瑛

责任校对 马璟琳

责任印制 林百乐

浙江少年儿童出版社出版发行

(杭州市天目山路 40 号)

杭州下城教育印刷有限公司印刷

全国各地新华书店经销

开本 850mm×1300mm 1/32

印张 4.5 插页 1

字数 30000 印数 1—30000

2017 年 7 月第 1 版

2017 年 7 月第 1 次印刷

ISBN 978-7-5597-0108-4

定价: 20.00 元

(如有印装质量问题,影响阅读,请与承印厂联系调换)



桑柔

在和谐之元中代表“仁慈”元素，可爱标志为三只粉色的蝴蝶。她外表柔弱，声音细嫩，害羞又胆小，可以与各种各样的小动物沟通，并且可以指挥他们一起行动。



云宝

在和谐之元中代表“忠诚”元素，可爱标志为一道彩虹闪电。性格外向，勇敢、爱冒险。她擅长控制天气，而且很有飞行天赋，梦想是加入闪电飞马队。



碧琪

在和谐之元中代表“乐观”元素，可爱标志为三只气球。她喜欢开派对，喜欢吃甜品，喜欢唱歌，喜欢交朋友，也喜欢搞恶作剧。她最大的梦想就是让她所有的朋友发自内心地笑。



紫悦

在和谐之元中代表“魔法”元素，可爱标志为一组六角星标记。她是宇宙公主的学生，勤奋好学，喜欢阅读，会很多强力的魔法，个性非常认真负责。



珍奇

在和谐之元中代表“慷慨”元素，可爱标志为三颗菱形蓝宝石。她是一位流行设计师，拥有自己的服饰店，总是能引领潮流。





苹果嘉儿



性别：女

种族：陆马

可爱标志：三颗苹果

爱好：苹果、苹果汁、各种苹果料理以及运动

性格：直爽干脆，勇敢可靠，对什么都很负责，不过有时候稍微有点倔强

和谐元素代表：“诚实”元素

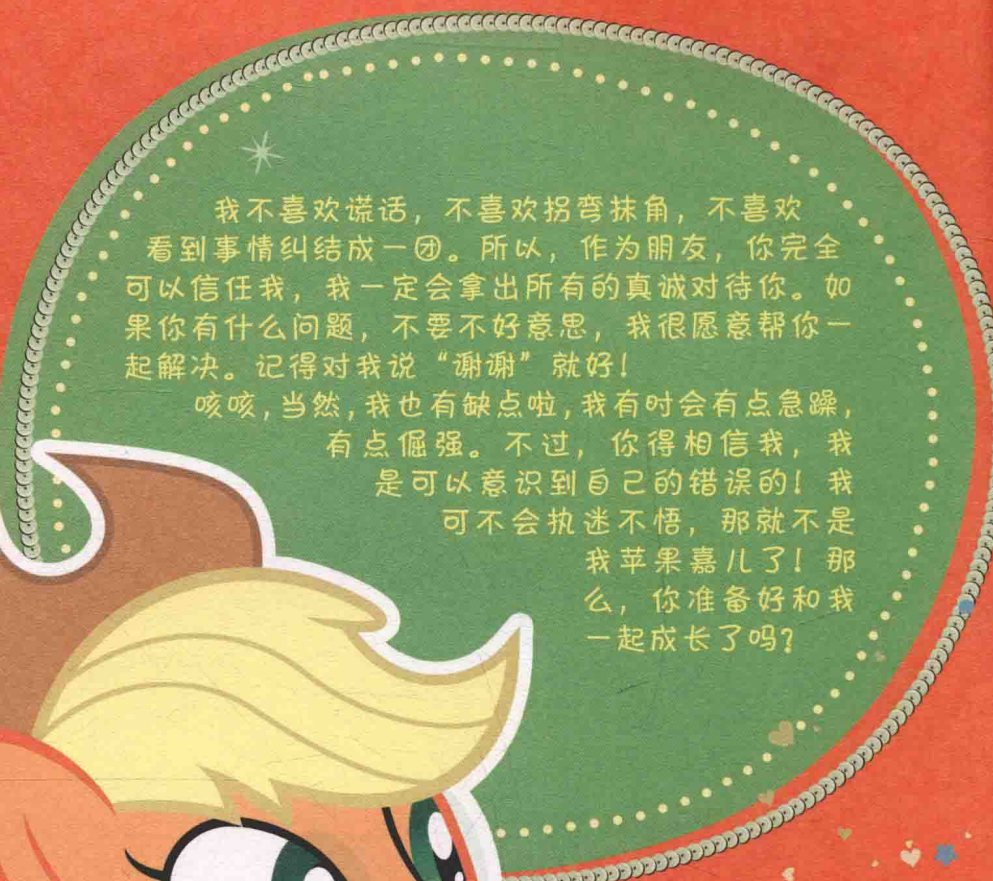


【苹果嘉儿的一家】苹果嘉儿有个大家族——史密夫婆婆是最年老的大家长，一把年纪了，身体却很硬朗；大哥麦托什沉默寡言，台词通常只有两句：“对啊”或者“不”；小妹妹苹果丽丽是一个活力满满的可爱小姑娘。

【爽朗的苹果嘉儿】作为苹果园的“实力担当”，苹果嘉儿各方面的能力都很棒！她的责任心超强，为了帮小马谷解决各种麻烦，不惜把自己累趴……她去参加牛仔节比赛，没拿到奖金，没拿到想要的奖章，都不好意思回家面对朋友们。她偶尔也有些小倔强，曾经为了争夺全能冠军，跟云宝闹起了别扭……好在诚实的苹果嘉儿总能面对自己的错误。

我家的苹果
是整个小马谷
最新鲜的！





我不喜欢谎话，不喜欢拐弯抹角，不喜欢看到事情纠结成一团。所以，作为朋友，你完全可以信任我，我一定会拿出所有的真诚对待你。如果你有什么问题，不要不好意思，我很愿意帮你一起解决。记得对我说“谢谢”就好！

咳咳，当然，我也有缺点啦，我有时会有点急躁，有点倔强。不过，你得相信我，我是可以意识到自己的错误的！我可不会执迷不悟，那就不是我苹果嘉儿了！那么，你准备好和我一起成长了吗？





马在赛道



1

奔赴商务邀请

yī gè wēn nuǎn de bàng wǎn píng guǒ jiā ér yī jiā gāng
一个温暖的傍晚，苹果嘉儿一家刚

chī guo wǎn fàn mài tuō shén dà gē zuò zài kè tīng de shā fā
吃过晚饭。麦托什大哥坐在客厅的沙发

shang yōu xián de kàn zhe xiǎo mǎ rì bào píng guǒ jiā ér
上，悠闲地看着《小马日报》，苹果嘉儿

hé píng guǒ lì lì jī jī zhā zhā de liáo zhe tiān shǐ mì fū
和苹果丽丽叽叽喳喳地聊着天，史密夫

pó po zuò zài cān zhuō biān dǎ qǐ le dǎn
婆婆坐在餐桌边打起了盹。

dōng dōng dōng yī zhèn qiāo mén shēng chuán lái shǐ mì fū
咚咚咚，一阵敲门声传来，史密夫

pó po yī xià zì jīng xǐng le cóng yǐ zi shàng yī yuè ér qǐ
婆婆一下子惊醒了，从椅子上一跃而起：

wǒ lái kāi mén
“我来开门！”

píng guǒ jiā ér qīng kuài de pǎo dào mén biān niǔ tóu shuō
苹果嘉儿轻快地跑到门边，扭头说

dào : “pó po hái shì wǒ lái ba nín kě xiǎo xīn diǎn bié
道：“婆婆，还是我来吧。您可小心点，别

shǎn le yāo
闪了腰。”

yī kāi mén shì yóu chāi xiǎo dāi sòng chí le zhēn shì
一开门，是邮差小呆：“送迟了，真是
bù hǎo yì si a jīn tiān de xìn jiàn liàng shí zài shì tài dà
不好意思啊，今天的信件量实在是太大
le ”

shǐ mì fū pó po nuó dào le mén kǒu jiē guò xiǎo dāi
史密夫婆婆挪到了门口，接过小呆
dì guò lái de xìn jiàn pēng de yī shēng bǎ mén guān shàng le
递过来的信件，砰的一声把门关上了。
mén wài chuán lái xiǎo dāi wú nài de hǎn shēng shǐ mì fū pó
门外传来小呆无奈的喊声：“史密夫婆
po nín hái méi yǒu qiān shōu ne
婆，您还没有签收呢……”

shǐ mì fū pó po chàn chan wēi wēi de sī kāi xìn fēng
史密夫婆婆颤颤巍巍地撕开信封，





chōu chū xìn zhǐ kàn le kàn bào yuàn qǐ lái xiàn zài de xiǎo
抽 出 信 纸 看 了 看 ， 抱 怨 起 来 ： “ 现 在 的 小
mǎ xiě zì zěn me dōu nà me xiǎo yī diǎn dōu bù tǐ liàng lǎo
马 写 字 怎 么 都 那 么 小 ， 一 点 都 不 体 谅 老
ren jiā de xīn kǔ
人 家 的 辛 苦 。”

píng guǒ jiā ér còu le guò lái bāng tā dài shàng lǎo huā
苹 果 嘉 儿 凑 了 过 来 ， 帮 她 戴 上 老 花

jìng pó po nín de lǎo huā jìng hái dài zài nǎo mén shàng ne
镜 ： “ 婆 婆 ， 您 的 老 花 镜 还 戴 在 脑 门 上 呢 ，
nán guài kàn bù qīng
难 怪 看 不 清 。”

wǒ zhī dào wǒ kě bù shì lǎo hú tu shǐ mì fū
“ 我 知 道 ， 我 可 不 是 老 糊 涂 ！” 史 密 夫

pó po mī fēng qǐ yǎn jīng òng òng zhè xià hǎo duō le
婆 婆 眯 缝 起 眼 睛 ， “ 嗯 嗯 ， 这 下 好 多 了 。”

rán hòu tā dà shēng niàn le qǐ lái qīn ài de xiǎo mǎ gǔ
然 后 她 大 声 念 了 起 来 ： “ 亲 爱 的 小 马 谷

píng guǒ jiā zuì jìn hǎo ma shàng cì de píng guǒ
苹 果 家 ： 最 近 好 吗 ？ 上 次 的 苹 果

dà mài huì hòu jiù zài yě méi shí jiān jiàn
大 卖 会 后 ， 就 再 也 没 时 间 见

miàn le ne nǐ men jiā měi wèi
面 了 呢 。 你 们 家 美 味

de píng guǒ cuì tián duō zhī hǎo
的 苹 果 脆 甜 多 汁 ， 好



chī dào ràng wǒ men nán yǐ wàng huái suǒ yǐ wǒ men yǒu le yī
吃到让我们难以忘怀！所以，我们有了一

gè jué miào de zhǔ yì wǒ men xiǎng yǐn jìn nǐ men jiā de
个绝妙的主意—— 我们想引进你们家的

píng guǒ yòng zuò xīn de tián diǎn yuán liào jiā rù wǒ men de tián
苹果，用作新的甜点原料，加入我们的甜

pǐn shēng chǎn xiàn ràng xī hǎi àn de xiǎo mǎ men yě néng cháng
品生产线，让西海岸的小马们也能尝

dào nǐ men jiā de tè chǎn rú guǒ yǒu shí jiān de huà xī
到你们家的特产！如果有时间的话，希

wàng nǐ men néng lái wǒ men zhè lǐ jìn xíng shāng wù huì tán wǒ
望你们能来我们这里进行商务会谈，我

men huì yòng zuì hǎo chī de jú zi hé tián diǎn zhāo dài nǐ men
们会用最好吃的橘子和甜点招待你们！’

wǒ kàn kàn shì shéi jì de ō shì xī hǎi àn de jú zi
我看看是谁寄的……噢，是西海岸的橘子

jiā zé yī kàn dào jú zi liǎ zì tā lì mǎ zā qǐ
家。啧！”一看到“橘子”俩字，她立马啞起

zuǐ lái
嘴来。

píng guǒ jiā ér huān hū qǐ lái tài hǎo le wǒ men
苹果嘉儿欢呼起来：“太好了！我们

jiā de yè wù yào kuò dà la bǎ píng guǒ mài dào xī hǎi àn
家的业务要扩大啦！把苹果卖到西海岸，

wǒ men jiù kě yǐ duō zhuàn bù shǎo qián ne zhè xià jiù yǒu zī
我们就可以多赚不少钱呢！这下就有资



běn chóng jiàn zán men jiā de cāng
本重建咱们家的仓

kù le
库了……”

tīng dào zhè fān huà
听到这番话，

mài tuō shén dà gē xīn lǐ
麦托什大哥心里

gē dēng yī xià bù hǎo yì
咯瞪一下，不好意思

sī de chòng píng guǒ jiā ér xiào le
思地冲苹果嘉儿笑了

xiào shuō qǐ lái mài tuō shén dà gē jiù shì huǐ huài cāng kù de
笑。说起来，麦托什大哥就是毁坏仓库的
“yuán xiōng”
元凶”。

zuó tiān zǎo chen píng guǒ jiā ér fā xiàn cāng kù de qiáng
昨天早晨，苹果嘉儿发现仓库的墙

bì shàng liè le yī dào kǒu zi xiū xiū bǔ bǔ zhè zhǒng lì qì
壁上裂了一道口子，修修补补这种力气

huó dāng rán yào jiāo gěi yī shēn jī ròu de mài tuō shén dà gē
活当然要交给一身肌肉的麦托什大哥

la tīng le píng guǒ jiā ér de huì bào mài tuō shén dà gē
啦。听了苹果嘉儿的“汇报”，麦托什大哥

èr huà bù shuō lín shàng gōng jù dài zhí bèn cāng kù jié guǒ
二话不说，拎上工具袋直奔仓库。结果，

tā zài xiū bǔ shí yòng lì guò měng , nā nā nā jǐ chuí zi xià
他在修补时用力过猛，哪哪哪几锤子下

qù zhěng gè cāng kù hōng rán dǎo tā píng guǒ jiā ér dāng
去，整个仓库轰然倒塌……苹果嘉儿当

chǎng bēng kuì dà gē nǐ shì qù xiū cāng kù bù shì qù
场崩溃：“大哥！你是去修仓库，不是去

chāi qiān a
拆迁啊——”

huí xiǎng zhì cǐ píng guǒ jiā ér lěng lěng de piǎo le yī
回想至此，苹果嘉儿冷冷地瞟了一

yǎn tā dà gē xià de mài tuō shén dà gē gǎn jīn bǎ liǎn cáng
眼她大哥，吓得麦托什大哥赶紧把脸藏

dào le bào zhǐ hòu miàn
到了报纸后面。

shǐ mì fū pó pó sī kǎo le yī huìr zuì hòu pāi
史密夫婆婆思考了一会儿，最后拍

bǎn : “ píng guǒ jiā ér nǐ qù xī hǎi àn dài biǎo wǒ men jiā
板：“苹果嘉儿，你去西海岸，代表我们家

hé jú zi jiā tán tán hé zuò de shì 。 ”
和橘子家谈谈合作的事。”





hǎo lei zhè ge
“好嘞！这个

rèn wu běn lái jiù fēi wǒ
任务本来就非我

mò shǔ wǒ xiàn zài jiù
莫属！我现在就

zuò huǒ chē qù píng guǒ
坐火车去苹果

wù zhè yàng míng tiān jiù néng
坞，这样明天就能

dào xī hǎi àn le ” píng guǒ
到西海岸了……”苹果

jiā ér bāi zhe tí zi pán suan qǐ lái, “wǒ hé tā men jiǎn
嘉儿掰着蹄子盘算起来，“我和他们简

dān tán tán jiù xíng le, jù tǐ de hé zuò shì yí hái déi wǒ
单谈谈就行了，具体的合作事宜还得我

men quán jiā yī qǐ shāng liang cái xíng wǒ hěn kuài jiù huì huí lái
们全家一起商量才行。我很快就会回来

de, pó po nín néng bù néng huí yī fēng xìn gěi tā men jiù
的，婆婆，您能不能回一封信给他们？就

shuō wǒ yǐ jīng zài guò qù de lù shàng le.”
说我已经过去的路上了。”

xiǎo yā tou xīn jí chī bù liǎo rè dòu fu zán jiā
“小丫头，心急吃不了热豆腐。咱家

de píng guǒ yī gè yuè hòu cái néng shōu huò ne shǐ mì fū pó
的苹果一个月后才能收获呢。”史密夫婆

po kào dào yáo yǐ shang màn màn de yáo qǐ lái
婆靠到摇椅上，慢慢地摇起来。

yī gè yuè bù cháng shí jiān huā yī xià jiù guò qù
“一个月不长！时间哗一下就过去

le xiàn zài wǒ děi xiān zhǎo dào wǒ de kuà bāo shōu shì shōu shì
了。现在我得先找到我的挎包，收拾收拾

xíng lì zài dài shàng yī diǎn xīn xiān de píng guǒ zuò yàng běn
行李，再带上一点新鲜的苹果做样本，

gěi jú zi jiā cháng cháng rán hòu wǒ jiù zhí jiē chū fā
给橘子家尝尝。然后——我就直接出发

qù huǒ chē zhàn
去火车站！”

kuà bāo zài nǎr ne píng guǒ jiā ér bǎ fáng jiān fān
挎包在哪儿呢？苹果嘉儿把房间翻

le gè dǐ cháo tiān dōu méi zhǎo dào
了个底朝天都没找到。

píng guǒ lì lì nǐ kàn dào wǒ de kuà bāo méi
“苹果丽丽！你看到我的挎包没？”





tā pā dào chuāng zǐ páng biān wèn mèi mei
她趴到窗子旁边问妹妹。

píng guǒ lì lì zhèng zài yuàn zi lì gēn kě ài jūn tuán
苹果丽丽正在院子里跟可爱军团

wán tiào sǎn yóu xì tā pá dào jǐng lán shàng tóu gāo jǔ zhe
玩跳伞游戏。她爬到井栏上头，高举着

jiàng luò sǎn bāo jiān jiào zhe hēi kàn wǒ de lì
降落伞包，尖叫着：“嘿——看我的厉

hài wǒ zhè yī tiào jué duì kōng qián jué
害！我这一跳绝对空前绝

hòu kàn wǒ yī jǔ ná xià
后！看我一举拿下

dìng diǎn tiào sǎn de kě ài
定点跳伞的可爱

biāo zhì
标志！”

tā shēn xī yī kǒu
她深吸一口

qì xiū de yī xià cuān
气，咻的一下蹿

le chū qù sì tiáo tuǐ
了出去，四条腿

zài kōng zhōng luàn huá yī
在空中乱划一

qì nà yī shùn jiān
气。那一瞬间，

